



**Исполнительный совет
Программы развития
Организации Объединенных
Наций, Фонда Организации
Объединенных Наций в области
народонаселения и Управления
Организации Объединенных
Наций по обслуживанию проектов**

Distr.: General
24 July 2019
Russian
Original: English

**Вторая очередная сессия 2019 года
3–6 сентября 2019 года, Нью-Йорк
Пункт 3 предварительной повестки дня
Страновые программы и смежные вопросы**

Продление страновых программ

Записка Администратора

Резюме

В настоящей записке содержится информация о продлении страновых программ для Мадагаскара и Йемена. Просьбы о первом продлении страновых программ на один год утверждаются Администратором и представляются Исполнительному совету для информации. Просьбы о втором продлении на один год, продлении на два года и продлении страновых программ в порядке исключения представляются Исполнительному совету на утверждение.

Элементы решения

Исполнительному совету предлагается: а) принять к сведению первое продление страновой программы для Мадагаскара на один год — с 1 января по 31 декабря 2020 года; и б) утвердить четвертое продление страновой программы для Йемена на один год — с 1 января по 31 декабря 2020 года.



Приложение

Таблица 1

Исполнительному совету для информации: продление страновых программ

Страна	Срок действия первоначального ДСП	Срок ранее утвержденного продления	Предлагаемый срок нового продления	Продление		Обоснование и пояснения		
				На один год	На два года	Согласование в рамках Организации Объединенных Наций	Развитие политической ситуации в стране	Прочее
Мадагаскар	2015–2019 годы	н/п	январь–декабрь 2020 года	х			Цель этого продления состоит в том, чтобы привести документ по страновой программе в соответствие с продлением РПООНПР до 2020 года и обеспечить согласование с национальным планом развития.	

Таблица 2

Исполнительному совету на утверждение: продление страновых программ

Страна	Срок действия первоначального ДСП	Срок ранее утвержденного продления	Предлагаемый срок нового продления	Продление		Обоснование и пояснения		
				На один год	На два года	Согласование циклов планирования	Развитие политической ситуации в стране	Прочее
Йемен	2012–2015 годы	2016–2019 годы	январь–декабрь 2020 года	х		Несмотря на то, что ДСП для Йемена (2012–2015 годы) остается в силе в результате предыдущих продлений страновой программы, он более не является соответствующей нынешней ситуации основой для стратегического планирования в условиях продолжающихся в Йемене гражданской войны и гуманитарного кризиса. В связи с продлением срока РПООНПР на период 2019–2020 годов Отделение ПРООН в Йемене разработало пересмотренную таблицу результатов, которая соответствует реальным программным потребностям Йемена в условиях продолжающегося конфликта. Пересмотренная таблица результатов и ресурсов на 2019–2020 годы размещена на веб-сайте Исполнительного совета.		

ДСП — документ по страновой программе.

РПООНПР — Рамочная программа Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития.